

on sort !

140

JUILLET-AOÛT 2016

www.orleans-agglo.fr

On sort ! le supplément
culturel du mensuel
d'information municipale
Orléans.mag

Textes : Émilie Cuchet,
Marylin Prévost
et Michaël Simon

14 Juillet

p.2



2 |
FÊTES-
FOIRES-SALONS

6 |
ENFANTS

8 |
THÉÂTRE-DANSE-
CONCERTS

10 |
EXPOS

13 |
CONFÉRENCES-
DÉBATS

14 |
BALADES-
DÉCOUVERTES

16 |
SPORTS

THÉÂTRE / DANSE / CONCERTS / EXPOS / CONFÉRENCES / DÉBATS

L'AGENDA D'ORLÉANS ET DE SON AGGLO

SPORTS / BALADES / DÉCOUVERTES / FÊTES / FOIRES / SALONS



Orléans
Mairie

Embarquez pour un bel été !

C'est parti ! Pendant tout l'été, les quais de Loire deviennent terrains de sports, scènes musicales, espaces de créations culturelles, salles d'exposition en plein air, étapes historiques et patrimoniales... Initiée par la mairie d'Orléans, en lien avec les associations, les clubs sportifs, les artistes et les partenaires locaux, cette nouvelle saison d'animations en bords de Loire réserve encore de belles surprises. À apprécier sans modération, pour passer un bel été dans un cadre d'exception.

Les festivités des 13 et 14 Juillet

Grande première ! Les villes d'Orléans, Saint-Pryvé Saint-Mesmin et Saint-Jean-de-la-Ruelle s'associent pour célébrer la Fête nationale, entre flambeaux, feux d'artifice et flonflons.

LE MERCREDI 13 JUILLET À ORLÉANS

- de 14h à 19h, place du Martroi, et de 19h à 22h30, place de la Loire : vente de lampions (2€ l'unité) pour la retraite aux flambeaux, par les clubs Rotary Orléans de l'Innerwheel et du Rotaract, au profit de l'association Le Rire médecin.
- 22h15, départ quai du Châtelet en face de la place de la Loire : retraite aux flambeaux jusqu'au quai de la Madeleine.
- 23h, pont de l'Europe : tirage du feu d'artifice, visible en face du pont, sur les quais de la Madeleine, Saint-Laurent et la levée de l'Île Arrault.
- de 23h30 à 1h30, sur la tête nord du pont de l'Europe : bal populaire avec l'orchestre Les Étoiles filantes.
- de 21h à 5h, caserne des sapeurs-pompiers, rue Eugène-Vignat : bal traditionnel avec l'Amicale des Sapeurs-Pompiers

À SAINT-JEAN-DE-LA-RUELLE

- de 20h à 21h45 : distribution de lampions.
- 21h : aubade par l'Harmonie de la Chapelle-Saint-Mesmin.
- 21h45 : retraite aux flambeaux.
- 22h : départ du belvédère de la Chillesse (bords de Loire), jusqu'au pont de l'Europe.

À SAINT-PRYVÉ-SAINT-MESMIN

- 21h30, au four à briques : cérémonie officielle, animation musicale par le groupe K'méléons, vente de lampions.
- 22h50 : retraite aux flambeaux vers le pont de l'Europe.

À ORLÉANS, LE JEUDI 14 JUILLET

- de 14h à 18h, ponton quai du Châtelet : balades gratuites en bateau typique de Loire, pour une découverte du patrimoine ligérien (réservation Orléans Val de Loire Tourisme 02 38 24 05 05).
- de 14h à 22h, place du Martroi : deux parcours-aventure gratuits pour petits et grands amateurs de sensations extrêmes.
- à 20h30, à la guinguette La Sardine : concert avec le groupe folk Rien dans ton folk.



© JEAN-YVES

LOIRE SPORTIVE

➤ Zumba pour tous !

➔ samedi 9 juillet

Avec Zumba Orléans, deux séances d'été avec un encadrement qualifié.

- Zumba « Gold » (débutants et plus de 60 ans), de 9h30 à 10h15
- Zumba « Fitness » (dès 16 ans), de 11h à 12h

➤ PLACE DE LA LOIRE



© ARMAND LASSIER

➤ Pause cyclo

➔ samedis 23 juillet, 20 août et 3 septembre

L'Étape solognote programme des randonnées sur les bords de Loire et aux alentours d'Orléans, avec conseils sur la pratique du cyclotourisme et entretien de son vélo perso.

➤ QUAI DU CHÂTELET - 14H30

➤ Séance Fitness

➔ samedis 2 et 16 juillet

Body attack, abdos fessiers, stretching, bootcamps... On garde la cadence avec le Woden Fitness Club.

➤ PLACE DE LA LOIRE - DE 9H30 À 12H30

➤ Doublette et triplète

➔ samedis 23 juillet et 3 septembre

Des tournois conviviaux, en doublettes ou triplètes, avec l'Union Pétanque argonnaise (inscription sur place une heure avant le début du concours).

➤ PLACE SAINT-AIGNAN - LE 23 JUILLET DE 17H À 21H, ET LE 3 SEPTEMBRE DE 15H À 1H

➤ Randonnées pédestres

➔ dimanches 24 juillet et 21 août

Une boucle de 8 km pour découvrir les quais de Loire, le fleuve royal, à l'invitation de l'ASPTT Orléans Randonnée pédestre (chaussures de marche conseillées).

➤ DÉPART : GUINGUETTE LA SARDINE - 9H

➔ samedi 2 juillet et dimanche 28 août

Un parcours familial de 5 km, sur le thème « De la Loire à Jeanne d'Arc », avec le OBC Rando (Orléans, Baugency, Notre-Dame de Cléry).

➤ DÉPART : GUINGUETTE LA SARDINE - 14H30



© ARNAUD JASNIER

La Sardine, la guinguette des bords de Loire

La Sardine, c'est « *The place to be!* » Pour la quatrième saison, la guinguette des bords de Loire revient, du mercredi au dimanche, sur le ponton quai du Châtelet, avec une programmation culturelle, musicale et de spectacles vivants variée. À apprécier dans le décor unique des bords de Loire, avec nappes à carreaux, petite restauration « sur planches », dimanches musette, ambiance au fil de l'eau...

Du mercredi au vendredi de 17h à minuit, le samedi de 15h à minuit et le dimanche de 15h à 22h - Accès libre et gratuit

Info : www.facebook.com/GuinguetteLaSardine et lasardine.oreans@gmail.com

JUILLET

► **SAMEDI 2 À 20H :**

Dj set Runout Groove

► **DIMANCHE 3 À 16H :**

Danses bretonnes

► **JEUDI 7 À 20H :**

Dj set Smile Jamaica

► **VENDREDI 8 À 20H :**

Danse rock & swing

► **SAMEDI 9 À 20H30 :**

Concert La Bronze (électro-pop)

► **DIMANCHE 10 À 17H :**

Bal folk Boréale (folk)

► **JEUDI 14 À 20H30 :**

Concert Rien dans ton folk (folk)

► **VENDREDI 15 À 20H :**

Danse rock & swing

► **SAMEDI 16 À 20H :**

Dj set The Dude

► **DIMANCHE 17 À 17H :**

Bal folk Novar (folk)

► **JEUDI 21 À 20H30 :**

Concert Gren Semé (chanson-maloya)

► **VENDREDI 22 À 20H :**

Danse rock & swing

► **SAMEDI 23 À 20H :**

Dj set Boogers

► **DIMANCHE 24 À 16H :**

Danses sévillanes

► **JEUDI 28 À 20H :**

Dj set Dj Gam'bass

► **VENDREDI 29 À 20H30 :**

Concert Sax Machine (fanfare hip-hop funk)

► **SAMEDI 30 À 20H :**

Dj set Brasko & Nero

► **DIMANCHE 31 À 16H :**

Danse Batchata

AOÛT

► **JEUDI 4 À 20H :**

Dj set The Dude

► **VENDREDI 5 À 20H :**

Dj set Mo Laudi (afro-house)

► **SAMEDI 6 À 20H30 :**

Concert Leonard (chanson pop)

► **DIMANCHE 7 À 16H :**

Danses irlandaises

► **JEUDI 11 À 20H30 :**

Concert Ko Ko Mo (rock)

► **VENDREDI 12 À 20H :**

Dj set Runout Groove

► **SAMEDI 13 À 20H :**

Dj set Pierre Boulet

► **DIMANCHE 14 À 17H :**

Bal folk Multidelta (folk)

► **JEUDI 18 À 20H :**

Dj set Boogers

► **VENDREDI 19 À 20H :**

Dj Planete Claire

► **SAMEDI 20 À 20H30 :**

Concert Bo Bun Fever (asian saturday night fever)

► **DIMANCHE 21 À 16H :**

Danse salsa

► **JEUDI 25 À 20H30 :**

Concert Guajiro (salsa)

► **VENDREDI 26 À 20H :**

Dj Ness (starwax, eclectic afro)

► **SAMEDI 27 À 19H :**

Bal folk des Mariniers de Loire

► **DIMANCHE 28 À 16H :**

Danse tango

► **MERCREDI 31 À 16H :**

Spectacle jeune public Le Clou du spectacle

» BMX à sensations !

→ **samedi 27 août**

Tester ses sensations sur une piste ludique, avec les conseils du Bi-club chapellois (prêt de casques et de vélos).

► **QUAI DU CHÂTELET - DE 14H À 18H**

LA LOIRE EN MUSIQUE(S)

» Duo Zurca

→ **samedi 2 juillet**

Laure Boretta, au violon, et Fred Ferrand, à l'accordéon, proposent un répertoire pétillant mêlant mazurkas, cercles circassiens, valse à trois, cinq, huit temps...

► **LA CAPITAINE - 15H**



» Le Chat Fume

→ **samedi 16 juillet**

Le Chat Fume, alias Théo Jouanneau (guitare-accordéon), Bertrand Castelain (guitare) et Joan Tillay (saxophone), entre reprises et compos.

► **PLACE DE LA BASCULE - 15H**

» Stéphane Montigny et David Hazak duo

→ **samedi 13 août**

La promesse d'un bon moment musical et interculturel, avec deux musiciens aux influences et expériences multiples.

► **CALE F.-BEAUDOIN (CAPITAINE) - 15H**

» Soirée des Mariniers

→ **samedi 27 août**

Chants traditionnels et créations pour une ambiance garantie avec Les Fis d'Galarné.

► **GUINGUETTE LA SARDINE**

» Made in Orléans

→ **samedi 3 septembre**

Talents de la scène locale.

► **GUINGUETTE LA SARDINE**

LOIRE CULTURELLE

» Exposition « Loire art show »

→ **jusqu'au dimanche 3 juillet**

L'association de street art Sacre Bleu lève le voile sur les nouveaux talents de la génération montante.

► **QUAI DU CHÂTELET, FACE À LA GUINGUETTE**

» Résidences d'artistes

Une exposition d'artistes plasticiens, par semaine, à ciel ouvert : Les Arts Libres, Olivier Legrand (4 juillet), Christophe Ouvrelle et Olivier Legrand (11 juillet), Médiathèque (18 juillet), Leena Nousiainen et Pierre Beaufils (25 juillet), Les Arts Libres et Doumé (1^{er} août), Christophe Ouvrelle (8 août), Annie Duchon (15 août).

► **LA CAPITAINE, QUAI DU FORT ALLEAUME**

» Exposition sur les quais

→ **du 6 juillet au 2 septembre**

Une découverte des métiers de la Loire, pour les Orléanais et les touristes.

► **QUAIS DE LOIRE**

» Athlé santé

Avec l'encadrement et le conseil du club de l'Eco-CJF Athlétisme.

→ **les lundis de juillet**

Marche nordique, renforcement musculaire.

→ **les mercredis de juillet**

Running, renforcement musculaire.

► **PONT GEORGE-V, RIVE NORD - DE 19H À 20H30**

» Tai chi chuan et qi gong

→ **jeudis 7, 21, 28 juillet, 18 et 25 août**

Moment de détente et de spiritualité, avec l'encadrement de l'association Ailes.

► **JARDIN DE LA CHARPENTERIE - DE 18H30 À 20H**



© ARNAUD JASNIER

» Chasse aux balises

→ **dimanche 10 juillet et samedi 27 août**

Une course d'orientation pour (re)découvrir, seul ou en famille, les quais de Loire et le centre historique d'Orléans.

► **PLACE DE LA LOIRE - DE 13H À 18H**

» Modélisme naval

→ **mercredi 20 juillet**

L'association Navi Modèle 45 présente ses modèles de bateaux radiocommandés, avec possibilité pour les enfants de piloter.

► **LA CAPITAINE - DE 11H À 17H30**



6^e Fête des Duits

Fête des Duits, épisode 6 ! La nouvelle création collective et pluridisciplinaire imaginée par l'artiste Arnaud Méthivier, programmée du vendredi 12 au mardi 16 août, a pour thème « l'Engagement ». Ce « rafraîchissement artistique », au milieu du fleuve Loire, mêlera photographie, musique de création, théâtre, danse, architecture et cinéma.

- Tous les jours de 10h30 à 19h30, entrée quai de Prague (Saint-Marceau) via le Gué des Duits (pont flottant) : « la Planète des Duits », parcours bucolique et d'arts contemporains sur une île du fleuve Loire.
- Tous les jours, entrée quai de Prague, avenue de Trévise (Saint-Marceau) : spectacles, cinéma, conférences, théâtre, danse, musiques, arts plastiques... Avec un point de vue exceptionnel sur Orléans et la Loire.
- Du vendredi 12 au lundi 15 août, à 21h, entrée quai de Prague (Saint-Marceau), via le Gué des Duits (pont flottant) : parcours artistique nocturne de la « la Planète des Duits », à la lueur des lampions.

PROGRAMME COMPLET SUR WWW.FETEDESDUITS.FR

Info et réservations au 07 82 46 75 58 ou sur contact@fetedesduits.fr

LES MARCHÉS

Marché de la place de la Bascule

le mardi, de 8h à 12h

Marché des Blossières

le mardi, de 7h30 à 12h30, rue Charles-le-Chauve

Marché des Halles-Châtelet

du mardi au samedi, de 7h30 à 19h, et le dimanche de 7h30 à 12h30

Marché Munster

le mercredi, de 7h30 à 12h30, place Charles-d'Orléans

Marché quartier Saint-Marceau

le jeudi, de 7h30 à 12h30, rue Eugène-Turbat

Marché quartier Dunois

le jeudi, de 15h à 19h30, place Dunois

Marché quartier La Source

- le jeudi, de 7h30 à 12h30, place Albert-Camus
- le samedi, de 7h30 à 12h30, place Albert-Camus

Marché quartier Argonne

le vendredi, de 7h30 à 12h30, rues Paul-Lemesle et Croix-Feuillâtre et à l'ancien boulodrome

Marché quai du Roi

le samedi, de 7h30 à 12h30

Marché quartier Madeleine

le dimanche, de 8h à 12h30, allée Pierre-Chevallier

Marché aux tissus

le dimanche, de 8h à 12h30, avenue de la Recherche scientifique

Marché du centre-ville

le mercredi
De 15h à 19h30, place de la République, une trentaine de producteurs de pays et vendeurs proposent leurs produits de saison.

Marché des bouquinistes

le vendredi, une vingtaine de spécialistes et vendeurs donnent rendez-vous, de 8h à 19h, place du Martroi, aux amateurs de belles lettres, d'ouvrages rares et de vues anciennes.

Marché nocturne (alimentaire)

le vendredi, de 16h à 22h, place du Martroi, le marché nocturne avec une trentaine de professionnels de l'alimentaire.

Marché à la brocante

le samedi, de 7h à 14h, chercher, chiner, trouver sur le boulevard Alexandre-Martin parmi sa soixantaine de brocanteurs et antiquaires.

Renseignements marchés :
02 38 79 22 06 (lire aussi nos pages quartiers)

» Lire aux quais !

→ du 20 au 22 juillet

Enfants et parents feuilletent livres, BD, pop'up et kamishibais les temps d'une bibliothèque éphémère.

► LA CAPITAINERIE - DE 15H À 19H

» « Le Clou du spectacle »

→ mercredi 31 août

La compagnie Ouvem'azulis et les Sœurs B. invitent petits et grands à un voyage initiatique autour de la Terre.

► GUINGUETTE LA SARDINE, À 16H

» « Croque la ville »

→ dimanche 24 juillet et mercredi 24 août

L'artiste plasticienne Nadine Raymond vous initie à l'art du croquis. L'occasion d'observer les lieux à la pointe du fusain, de 10h à 12h30 et de 16h30 à 19h, le matin du 24 août réservé aux enfants.

► RÉSERVATION AUPRÈS D'ORLÉANS VAL DE LOIRE TOURISME, AU 02 38 24 05 05 (prêt possible de matériels de dessin)

» La Loire enchantée

→ samedis 9 juillet et 27 août

Une déambulation au rythme des Copains d'Sabord, à la découverte de l'histoire des bords de Loire, avec une guide-conférencière.

► VISITES À 18H30 - RÉSA. 02 38 24 05 05

» Les petits secrets de l'Hôtel Grosloir

Le site sous un autre jour, orchestrées par le service Ville d'art et d'histoire.

- Dimanche 17 juillet : « Sur les traces des grands personnages ».
- Dimanche 21 août : « La Renaissance au 19^e siècle : tout un programme ».
- VISITES À 15H30 - RÉSA. 02 38 24 05 05

» La sortie patrimoine du vendredi

Avec le service Ville d'art et d'histoire, en partenariat avec les musées, une balade commentée sur les trésors des collections des musées et le patrimoine urbain, autour de thématiques transversales.

• Vendredis 8 juillet et 12 août : « Jeanne d'Arc et son époque entre mythe et réalité ».

► CENTRE CHARLES-PÉGUY - 17H30

• Vendredis 22 juillet et 26 août :

« Charles Pensée et le Orléans du 19^e s. »

► MUSÉE HISTORIQUE ET ARCHÉOLOGIQUE DE L'ORLÉANAIS - 17H30 - RÉSA. 02 38 24 05 05

ET AUSSI...

» Marché aux cerises

→ jusqu'au 17 juillet

► TOUS LES DIMANCHES, DE 14H À 17H, QUAI DU CHÂTELET.

(date et horaires d'ouvertures susceptibles d'évoluer en fonction de la météo)

» Street hypnose

→ samedi 23 juillet

Séances gratuites d'hypnose de rue, de relaxation, avec le Club d'hypnose d'Orléans.

► PLACE DE LA LOIRE - DE 14H À 19H

» Belles voitures à quais

→ dimanches 3 juillet, 7 août et 4 septembre

avec le Club des anciennes de l'Automobile club du Loiret.

► QUAI DU CHÂTELET - 10H

Info : www.oreans-agglo.fr
Le guide « Embarquez pour un bel été ! » est disponible, gratuitement, à l'accueil de la mairie d'Orléans, dans les mairies de proximité, les lieux publics, à Orléans Val de Loire Tourisme.

» Vide-greniers des Provinces → le 3 juillet

L'Union berrichonne du Loiret propose son traditionnel vide-greniers des Provinces, le dimanche 3 juillet, de 7h30 à 18h, autour du complexe du Baron. *Accès gratuit.*

» Troc-party à Madeleine → le 5 juillet

L'Aselqo Madeleine organise, le mardi 5 juillet de 14h à 17h, une troc-party (vêtements enfants 0 à 10 ans, accessoires de puériculture) ouverte à tous, au 18 rue Pierre-Chevallier. *Accès gratuit.*

» Aselqo en goguette

Une valse, un tango... Et on enchaîne avec un slow. Les Aselqo Carmes, Madeleine et Bourgoigne, avec le service des aînés du CCAS, invite les amateurs de guinguette, à venir danser tout l'été. Le mardi 5 juillet, de 14h à 17h30, animation dansante avec Patou, à l'Aselqo Carmes, 13 rue de l'Ange (inscription obligatoire au 02 38 68 14 64, tarif 5€) le vendredi 22 juillet, de 15h à 21h, bal populaire avec l'orchestre Benny Carel, au jardin partagé d'Emmanuel, rue J.-de-la-Taille (inscription obligatoire au 02 38 88 77 21, 5€), le vendredi 26 août, de 14h à 21h, guinguette des seniors, avec l'Aselqo Bourgoigne et l'orchestre Jean-François Carcagno, au quai du Roy (inscription obligatoire au 02 38 52 99 40, gratuit)

» Un été punch

Le pôle Prévention et Réussite de la mairie d'Orléans, en partenariat avec associations, partenaires et habitants des quartiers, organise, tout l'été, des animations festives gratuites pour toute la famille. Secteur La Source : le vendredi 8 juillet de 16h à 23h aux espaces verts, rue Antoine-Parmentier ; le vendredi 22 juillet de 16h à 23h place Albert-Camus ; le vendredi 29 juillet de 16h à 23h place Pierre-Minouflet. Secteur Argonne : le mercredi 13 juillet de 14h à 20h aire de jeux rues Pierné, Charpentier et Clos-Boudard ; le vendredi 22 juillet de 16h à 20h aux espaces verts rue du Pot-d'Argent ; le vendredi 5 août de 16h à 21h30 parc de la Fontaine-de-l'Étuvéé ; le vendredi 26 août de 16h à 21h30 boulodrome du Belneuf. Secteur Blossières : le mardi 5 juillet de 18h30 à 21h30 cours de l'école primaire J.-Mermoz ; le mardi 2 août de 18h30 à 21h30 aux espaces verts, rue Bénoni-Gauthier. *Info : 02 38 68 46 46*

» Bric-à-brac du Secours populaire → les 8, 9 et 10 juillet

La fédération départementale du Secours populaire français organise son bric-à-brac (vêtements, chaussures, bibelots, linge de maison, vaisselle...), les vendredi 8 juillet de 14h à 17h, samedi 9 juillet de 10h à 17h et dimanche 10 juillet de 9h à 12h au 653 rue Passe-Debout, à Saran. Les sommes récoltées permettent de financer les actions de l'association. *Info : 02 38 68 22 45 et sur www.secourspopulaire.fr/45*



» Jeux et farniente à Plage d'Arc → jusqu'au 14 juillet

Pour la quatrième édition de Plage d'Arc, le centre commercial Place d'Arc invite, jusqu'au samedi 14 juillet, à faire une pause estivale de 13h à 19h avec une série d'animations gratuites en extérieur et intérieur. Pour la première fois, un parcours d'accrobranche sera installé à l'Agora, et encadré par un moniteur professionnel. Sur la terrasse, transats, parasols, pédalos (3-8 ans), trampolines, château gonflable (5-12 ans), table de ping-pong, photocal pour les indispensables selfies entre amis, etc. complètent le programme de l'été. Cinq pass famille pour le Puy du Fou sont également à gagner. *Accès libre et gratuit.*

» Sixième traversée automobile → le 24 juillet

Voitures, motos, side-cars, fourgonnettes... Plus de 200 véhicules d'avant 1983 vont sillonner, le dimanche 24 juillet, les routes d'Olivet, de Sologne et d'Orléans, sur un circuit d'environ 80 km. À 9h et 16h, le public pourra découvrir les véhicules de collection, de marques françaises et étrangères, sur le parking du parc expo d'Orléans. Cette année, le Club des Anciennes de l'Automobile Club du Loiret ajoute une vingtaine de tracteurs anciens, exposée sur le quai du Châtelet de 14h à 16h, avant un retour au parc expo. *Accès libre et gratuit.*

» Mini-braderie à La Chapelle-Saint-Mesmin → le 6 août

Organisée par le Secours populaire français, de 9h à 13h, 1 allée des Tilleuls (également les 2 et 3 septembre, de 9h à 13h et de 14h à 17h).



Libération d'Orléans, le 16 août

» Un dimanche au bord de l'eau le 7 août

Le Club des Anciennes de l'Automobile Club du Loiret propose aux propriétaires de voitures, motos, solex, vélos datant d'avant 1983 d'exposer gratuitement leurs « trésors », le dimanche 7 août de 10h à 18h quai du Châtelet (prévoir pique-nique). Accès libre et gratuit pour le public. *Info : 06 33 70 46 43*

» Libération d'Orléans → le 16 août

Dans le cadre du 72^e anniversaire de la libération de la ville par les troupes américaines du 137^e régiment d'infanterie de l'armée du général Patton, la mairie d'Orléans invite à une cérémonie commémorative, le mardi 16 août à 17h30 au monument de la Victoire, en présence des autorités locales et militaires.

» Un dimanche à la campagne → le 21 août



Pour la 24^e édition d'Un dimanche à la campagne, le dimanche 21 août de 9h à 18h quai du Châtelet, l'Association des jeunes agriculteurs pour les initiatives rurales (AJIR) a choisi la thématique de « L'agriculture de demain », avec présentation des nouvelles technologies utilisées dans les exploitations agricoles (drones, applications smartphones, GPS...). Le visiteur pourra interroger en direct les hommes et les femmes de la terre sur leur filière et leur savoir-faire, faire une pause à la mini-ferme pédagogique, assister à la traite des vaches et à la fabrication de produits locaux (pain, huile artisanale...). Les interprofessions ainsi qu'une vingtaine de producteurs du département seront présents. L'accès est libre et gratuit.

Renseignements au 02 38 71 91 31 et sur ajir45@orange.fr et www.jeunesagriculteurs45.com
Quai du Châtelet

» La grande braderie → les 25, 26, 27 et 28 août

Pendant quatre jours, les commerçants et artisans du centre-ville exposent leurs articles à la vente devant leurs vitrines, invitant le chaland à faire de bonnes affaires. Les samedi 27 et dimanche 28 août, de nombreuses animations sont programmées, dont la traditionnelle brocante, place du Martroi. *Accès gratuit.*



La grande braderie, les 25, 26, 27 et 28 août



© ARNOLD JASNIER

» 210^{es} fêtes de Saint-Fiacre → les 26, 27 et 28 août

Avec le thème « Fleurs, fruits, légumes et eau », les 210^{es} fêtes de Saint-Fiacre dévoileront, cette année encore et malgré les intempéries du printemps, de remarquables décors et réalisations végétales. La Corporation de Saint-Fiacre, ses



© C. LAPILLUS

Nathalie Simon

partenaires et les équipes de bénévoles ont prévu : le vendredi 26 août à 17h, cérémonie d'ouverture avec, dès 23h, la découverte

en nocturne des compositions florales et jeux de lumières, à l'église Saint-Marceau ; le samedi 27 août à 15h au parc Léon-Chenault, baptême de la rose avec la marraine, Nathalie Simon, animatrice télé et chroniqueuse dans l'émission *Midi en France* ; à 20h30, à l'église Saint-Marceau, concert de la chorale gospel Macadam Sunshine ; le dimanche 28 août, à 10h30 à l'église Saint-Marceau, messe solennelle et, de 10h à 19h, marché de Saint-Fiacre (pépiniéristes, horticulteurs, producteurs du terroir) : vente d'ovales, aubade, processions des confréries, concours d'épouvantails, émission de timbres avec le Club philatélique du Loiret...
Accès libre et gratuit
Info : www.stfiacreorleans.fr

» Vide-greniers à Mardié → le 28 août

Organisé par le comité des fêtes de Mardié, de 7h à 18h, à la base de loisirs de Pont-aux-Moines. *Accès gratuit*

» Repas partagé → le 1^{er} septembre

Le Comité des fêtes Gare-Pasteur-Saint-Vincent invite les habitants du quartier gare, le jeudi 1^{er} septembre, à son traditionnel repas partagé, à 19h, au square Thérèse-Peltier.

» 21^e fête de la Binette → les 3 et 4 septembre

Cette année encore, la grande fête populaire de Bou rassemblera toutes les formes des arts de la rue, cirque, théâtre, musique, marionnettes et chansons... Sans oublier, la parade de vieux gréements illuminés et le spectacle pyrotechnique sur la Loire. À l'affiche, Le Balluche de la Saugrenue, Chabada-Swing, le Chœur de Bou, la compagnie Fabrika Pulsion...
Stade Lucien-Dufour à Bou, Accès gratuit
Info : www.facebook.com/afatranelledebou

» Semoy en fête → les 3 et 4 septembre

Concours de pétanque, randonnée pédestre, fête foraine, feu d'artifice et concert le samedi. Et le dimanche, vide-greniers, jeux, musique, exposition de vieilles voitures et de Harley Davidson.
Accès gratuit
Site de la Valinière, allée Gaston-Rebuffat

» Rentrée en fête → le 4 septembre

La 14^e édition de Rentrée en fête, organisée par la mairie d'Orléans, présente, le dimanche 4 septembre, de 11h à 19h, plus de 500 clubs sportifs et associations en centre-ville. Sports, culture, enseignement, international, environnement, loisirs, santé, solidarité, société, jeunesse, Anciens Combattants, famille... Les associations seront regroupées par pôle thématique, du Campo Santo à la place du Martroi, des rues Royale et Jeanne d'Arc aux arcades du musée des Beaux-Arts. De nombreuses démonstrations sont prévues toute la journée, comme la présence de joueurs de l'US Orléans Loiret foot et de compétiteurs orléanais en lice aux prochains Jeux Olympiques. À noter, il sera possible de s'inscrire au dispositif sportif « Orléans vous coach », proposé par la mairie, de 9h à 15h au centre municipal. Chaque année, 30 000 visiteurs viennent découvrir le réseau associatif orléanais, pour s'informer, adhérer ou devenir bénévoles.
Accès gratuit. Info : www.orleans-agglo.fr



© JEAN PIVO

» Forums des assos dans l'Agglo → le samedi 3 septembre

- Boigny-sur-Bionne, de 10h à 17h, plaine de la Caillaudière
 - Saint-Denis-en-Val, à partir de 13h30, à la salle des fêtes et gymnase 1 du village sportif
 - Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, de 14h à 17h30, Le Pâtis
 - Saint-Jean-le-Blanc, de 10h à 17h, à Montission, avenue Jacques-Douffiagues
 - Saint-Privé-Saint-Mesmin, de 10h à 17h30, à la salle des fêtes
 - Saran, de 10h à 19h, à la Halle des sports du Bois Joly
 - Olivet, de 10h à 18h, centre sportif du Larry, rue des Chênes
 - Ormes, de 14h à 18h, complexe sportif des plantes, chemin des plantes
 - Saint-Jean-de-la-Ruelle, de 14h à 18h, au parc des Dominicaines, rue Charles-Beauhaire
 - Saint-Cyr-en-Val, de 14h à 18h, au gymnase, rue André-Champault
- le dimanche 4 septembre :
- Chécy, de 10h à 18h, à l'Espace George-Sand
 - Mardié, de 10h à 18h, à la base de loisirs de Pont-aux-Moines
 - Saint-Jean-de-Braye, de 10h à 17h, en centre-ville, parvis de la médiathèque

Stage d'arts plastiques pour les enfants

la ronde des couleurs

Org. : MBA

• MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 10H À 12H (6-8 ANS) ET 14H30 À 16H30 (8-12 ANS)

+ jusqu'au 9 juillet et du 23 au 26 août

Cinémômes

- ▶ MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 10H ET 15H
+ le 13 juillet, le 17 et le 24 août à 10h et 15h
- + le 12 juillet à 15h, le 13 juillet à 16h, le 16 août à 15h, à Maurice-Genève

Petit train de Wichita

balade gratuite en petit train vapeur
Org. : Association des modélistes ferroviaire du Centre (AMFC) et mairie d'Orléans

- ▶ PARC PASTEUR
- + les 14, 21 et 28 juillet

Baignade au Musée

balade dans les paysages du musée, suivie d'un atelier d'aquarelle, de 7 à 10 ans
Org. : MBA

- ▶ MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 15H
- + les 13, 21 et 27 juillet à 15h

Balades en poney

Org. : Comité des fêtes Gare-Pasteur-Saint-Vincent, avec les Cavaliers Chapellois de Maison Rouge

- ▶ PARC PASTEUR - 14H30 À 18H
- + tous les mercredis et samedis, de juillet et août, sauf le mercredi 20 juillet

Séjour nature enfants

8-11 ans, réservation au 02 38 59 76 60
Org. : Maison de Loire du Loiret (MDL45)

- ▶ CAMPING DE JARGEAU
- jusqu'au 15 juillet
- + pour les 12-15 ans, du 18 au 21 juillet

Partir en livre

les bibliothécaires invitent tous les enfants entre 3 et 10 ans à venir partager un moment autour de livres-jeux

Org. : Ville de Chécy

- ▶ CENTRE AQUATIQUE « L'AQUACIENNE » (Chécy) - 11H
- + le 28 juillet ; les 22 et 29 juillet à 11h, parc des Muids
- lectures d'albums, dès 3 ans, tous les jeudis d'août à 11h au centre aquatique, et chaque vendredi à 11h au parc des Muids

Atelier nature enfants « Castor qui es-tu ? »

3-6 ans, réservation au 02 38 59 76 60
Org. : MDL45

- ▶ MDL45 (JARGEAU) - 10H À 12H

>>> **DIMANCHE 31** <<<

Spectacle plein air « Quand je serai grand »

Org. : Parc floral, avec la Cie Contropie

► PARC FLORAL LA SOURCE - 15H30

AOÛT

>>> **3** <<<

Petits bateaux sur l'eau

Org. : Comité des fêtes Gare-Pasteur-Saint-Vincent, avec Navi-Modèle 45

► PARC PASTEUR - 14H À 17H30 (tous les mercredis d'août, gratuit)

>>> **4** <<<

Petit train de Wichita

balade gratuite en petit train vapeur

Org. : AMFC et mairie d'Orléans

► PARC PASTEUR

+ les 11, 15, 18, 20, 25, 27 août et 4 septembre, sous réserve

Atelier nature enfants « Couleurs végétales »

dès 6 ans, réservation au 02 38 59 76 60

Org. : MDL45

► MDL45 (JARGEAU) - 10H À 17H

>>> **11** <<<

Atelier nature enfants « Musiciens de la nature »

dès 6 ans - Org. : MDL45

► MDL45 (JARGEAU) - 14H À 17H

>>> **18** <<<

Atelier nature enfants « Refuge à chauve-souris »

dès 7 ans - Org. : MDL45

► MDL45 (JARGEAU) - 14H À 17H

>>> **DIMANCHE 21** <<<

Les Mizérables

spectacle, dès 7 ans, par le Krizo Théâtre (Un été au parc Pasteur)

Org. : La Tortue Magique

► PARC PASTEUR - 16H30

Un été au parc Pasteur



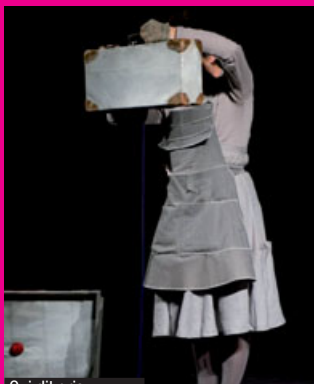
Timaka

Pour lutter contre le spleen de la fin des vacances, la Tortue a une recette magique : le mini-festival « Un été au parc Pasteur », qui mêle spectacles pour petits et grands, marionnettes, contes, musique et manèges, dans un esprit convivial,

en plein air. À grand renfort d'éclats de rires et de pépites artistiques, la Tortue Magique s'est entourée pour cette édition de Defi, Allo Maman Bobo et du manège Pernin pour mettre de la couleur et de la joie dans l'été des Orléanais. Rendez-vous du 21 au 28 août, dans l'écrin du parc Pasteur. Au rayon spectacles, la programmation est fédératrice et grand public, avec *Les Mizérables*, succès du Krizo Théâtre (le 21), *3 P'tits Pois*, histoire de trois marionnettistes colporteurs d'histoires (les 22 et 23), et *Qui dit gris*, exploration sensitive pour tout-petits (les 24 et 25). Du côté de Defi, « Un autre monde » se profile, temps fort estampillé musique du monde, laissant des espaces d'expression aux artistes, mixant les genres et brassant les publics (les 26 et 27). Les mots d'ordre de l'association pour ces concerts, petites formes artistiques et bœuf à gogo : découverte, échange et proximité. Troisième larron de l'aventure, Allo Maman Bobo a concocté une programmation autour du conte, en conviant trois autres compagnies de conteurs professionnels : Dis Raconte, Conte à 1000 temps et Espace culturel Marico (les 27 et 28). En découlent cinq propositions remplies d'audace, d'évasion et de magie, à l'image de *Sleeping*, spectacle sans parole de 1 à 4 ans sur l'endormissement, bercé par les percussions corporelles ; ou de *Timaka*, conte africain. Rien de tel pour parachever les festivités en beauté que la fête du Manège Pernin enchantant les enfants et leurs parents (le 28).

► PARC PASTEUR

→ du 21 au 28 août



© LAURENT ESTEBAN-KLEN
Qui dit gris

>>> **22** <<<

3 P'tits Pois

spectacle dès 5 ans, par la Tortue Magique, Allo Maman Bobo et La Cie du Petit Monde (Un été au parc Pasteur)

Org. : La Tortue Magique

► PARC PASTEUR - 15H

+ le 23 août à 15h

>>> **24** <<<

Qui dit gris

spectacle, dès 2 ans, par la Cie Jardins insolites (Un été au parc Pasteur)

Org. : La Tortue Magique

► PARC PASTEUR - 10H30 ET 16H

+ le 25 août

>>> **25** <<<

Atelier nature enfants « Détective de la chouette »

dès 8 ans - Org. : MDL45

► MDL45 (JARGEAU) - 14H À 17H

>>> **26** <<<

Les contes du bambou

spectacle de conte par Allo Maman Bobo, avec Kristof Le Garff et Florent Gâteau, dès 7 ans (Un été au parc Pasteur)

► THÉÂTRE DU PARC PASTEUR - 15H30



Les contes du bambou

>>> **SAMEDI 27** <<<

Sleeping

spectacle de conte par Allo Maman Bobo pour les 1-4 ans (Un été au parc Pasteur)

► THÉÂTRE DU PARC PASTEUR - 10H ET 11H

+ à 15h30 : Timaka, contes africains, proposition de la Cie Espace culturel Marico, dès 3 ans

>>> **DIMANCHE 28** <<<

Boule d'audace

spectacle de conte par la Cie Conte à 1000 temps. Pour les 4-7 ans (Un été au parc Pasteur) - Org. : Allo Maman Bobo

► THÉÂTRE DU PARC PASTEUR - 10H30

+ à 15h30 : Les nuits de Basile, par la Cie Dis Raconte, dès 7 ans. Trio narrant des récits déceffants et fous

Fête du Manège Pernin

Org. : la Tortue Magique

► PARC PASTEUR - EN JOURNÉE

Spectacle plein air « Protection de proximité des plantes »

Org. : Parc floral, avec la Cie Les hommes poissons

► PARC FLORAL DE LA SOURCE - 15H30

>>> **31** <<<

Le clou du spectacle

conte musical, dès 5 ans, mêlant mots et sons dans un voyage initiatique pour petits et grands (animations des quais)

Org. : Cie Ouvre Azulis et les Sœurs B.

► GUINGUETTE LA SARDINE - 16H

Les Moulins à paroles



© CHLOÉ LANBERGUE - ANAÏS DOLAIET

Pas de blabla avec Les Moulins à paroles, mais de l'action pure et dure ! Pour sa 5^e édition, le festival olivétain prend encore plus d'ampleur, les 8, 9 et 10 juillet. Dans ce petit bijou de verdure sur les bords du Loiret qu'est le parc du Poutyl, une centaine d'artistes se sont donnés rendez-vous, entre théâtre burlesque, matchs d'impro, ballades poétiques, contes traditionnels et autres rencontres au fil des mots et de l'eau. Cerise sur le gâteau artistique, 2016 est

placée sous le signe de l'humour, avec un invité jubilatoire, l'humoriste caustique et délirant Didier Benureau (le 9 au soir). Autre surprise : un opéra afro-jazz, rencontre unique entre les textes engagés d'Aimé Césaire et le son de Dipenda, aux confluences de l'Afrique, de Cuba et du jazz. Des lampions, des allées vertes, un coin buvette convivial... Les Moulins à paroles ont un air de vacances, conjuguant tous les styles, tous les genres, dans un grand vent de liberté. On retiendra les marionnettes de Allo Maman Bobo, les pièces classiques de Jeux de Vilains, la beat box de Babel Marseille, les histoires drôles d'Amélie Robinet, l'œuvre artistique interactive *La Tour d'écriture*...

► **OLIVET** → les 8, 9 et 10 juillet



Dipenda

Au Son des orgues

Un festival peut en cacher un autre, à Orléans. Après le jazz, en juin, le son des orgues, tout l'été en la Cathédrale, église gothique tutoyant les anges. Pour cette 16^e édition, les Amis de l'Orgue de la Cathédrale ont orchestré une programmation placée sous le signe de la virtuosité, de la technicité et du prestige, sur le thème de la « transcription ». Une retransmission simultanée sur grand écran permettra de suivre le jeu des organistes sur l'orgue Cavallé-Coll, classé monument historique. Inauguration en grande pompe avec une première, le 10 juillet, un concert de l'orchestre de la Musique des gardiens de la paix, de la Préfecture de Police de Paris, sous la direction de Gildas Harnois. Un moment fort, à n'en point douter ! Suivront cinq autres concerts, les dimanches 17, 24 et 31 juillet, 21 et 28 août, avec des organistes venus du monde entier. Chaque session sera précédée d'une visite de l'orgue, sur inscription à l'Office de tourisme. Les festivités se termineront en beauté, avec un final orgue et bombarde totalement ébouriffant.

► **CATHÉDRALE SAINTE-CROIX** → du 10 juillet au 28 août

Guinguette du Parc

Vent de folie musical au parc des Longues Allées, cet été. La ville de Saint-Jean-de-Braye programme des animations tous les vendredis, samedis et dimanches de 15h à 22h, dans cet écrin de verdure propice aux émotions, aux émois artistiques et aux découvertes. Sur la scène de la guinguette trônant au milieu de ce royaume fleuri, se succèdent des groupes locaux comme De Rhys (chanson française matinée de musique du monde), le 9 juillet ; Elli de Mon (blues), le 10 ; The Blue Star (répertoire du groupe sixties The Shadows) ; The Ladybirds (trio pop folk), le 13 août et TIM ! (nouvelle scène française alliée à l'acoustique), le 27. Une tempête de styles pour ravir le cœur du plus grand nombre. De nombreuses surprises, dont des démonstrations de danse (swing, danses latines, folklore portugais...) sont aussi prévues. Un air de vacances à deux pas de chez soi !

► **PARC DES LONGUES-ALLÉES (SAINT-JEAN DE BRAYE)** → jusqu'au 28 août



JUILLET

>>> 4 <<<

Stage international de danse d'Orléans

niveau avancé, 13 ans et +

Org. : Cie Jasmina

► PALAIS DES SPORTS - 9H30-11H30 (danse classique) - 13H-15H (danse contemporaine) - 15H15-17H15 (modern'jazz)

+ jusqu'au 8 juillet

>>> 7 <<<

Son et Lumière « Jeanne, visages universels »

spectacle gratuit, œuvre vidéo originale conçue par Xavier de Richemont (Animations d'été) - Org. : Mairie d'Orléans

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 23H ET 23H30

+ jusqu'au 13 août, les jeudis, vendredis et samedis

→ séance supplémentaire le dimanche

14 août à 23h et 23h30; du 18 au

27 août les jeudis, vendredis et samedis à 22h30 et 23h

>>> 8 <<<

Festival Les Moulins à Vapeur

spectacle Calliope et Marcel Goudeau,

suivi du Bal à tue-tête - Org. : Ville d'Olivet

► THÉÂTRE DE VERDURE - DÈS 20H

>>> SAMEDI 9 <<<

Festival Les Moulins à paroles

pluie de festivités : cabaret d'impro de Grossomodo, théâtre, contes, musique, one-man show de Didier Bénéureau (21h)...

Org. : Ville d'Olivet

► PARC DU POUTYL - DÈS 16H30

Guinguette du Parc

concert De Rhuys

Org. : Ville de St-Jean de Braye

► PARC DES LONGUES ALLÉES, SAINT-JEAN-DE-BRAYE) - 19H30 (GRATUIT)

→ jusqu'au 28 août. Voir programme p. 8

>>> DIMANCHE 10 <<<

Musique des gardiens de la paix

sous la direction de Gildas Harnois

(festival Au Son des orgues)

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

+ visite du grand-orgue à 15h les dimanches de concert, gratuit sur résa.

Festival Les Moulins à paroles

Au prog. : cabaret d'impro de Grossomodo, spectacles de Fabrika Pulsion et Jeux de vilains, théâtre, contes, opéra afro-jazz en clôture (21h)...

Org. : Ville d'Olivet

► OLIVET ET PARC DU POUTYL - L'APRÈS-MIDI



Didier Bénéureau

New Gospel Family



>>> 11 <<<

New Gospel Family

gospel urbain - Org. : New Gospel Family

► ÉGLISE SAINTE-PATERNE - 20H30

>>> DIMANCHE 17 <<<

Sophie-Véronique Cauchefer-Choplín

(festival Au Son des orgues)

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

>>> 24 <<<

Kumi-Choï (Corée)

(festival Au Son des orgues)

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

>>> 26 <<<

Je reviendrai

projection du film documentaire de

Jean Barat - Org. : Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS

DU VEL D'HIV - 15H

>>> 27 <<<

Concert de l'Orchestre des Jeunes du Centre

Beethoven, Bartok et Berlioz, sous la

direction de Marius Stieghorst - Org. : OJC

► ÉGLISE SAINTE-JEANNE D'ARC - 20H (GRATUIT)

>>> 29 <<<

Avanti

projection du film d'Emmanuelle Antille,

dans le cadre de l'exposition Cinéma

permanent - Org. : MBA

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 18H

+ le 26 août à 18h

>>> DIMANCHE 31 <<<

Martin Welzel - Monica Melcova - Olivier Salandini

(festival Au Son des orgues)

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

AOÛT

>>> 12 <<<

Kurdish Lover

projection du film de Clarisse Hahn,

dans le cadre de l'exposition Cinéma

permanent - Org. : MBA

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 18H

Sax Ruins/Kirisute Gomen

concert japonais - Org. : Mora Mora

► 5^E AVENUE - 20H

Jean-Paul Poletti et le Chœur d'hommes de Sartène

polyphonies corses - Org. : Toison d'Art

► ÉGLISE SAINT-PIERRE-DU-MARTROI - 20H30

>>> DIMANCHE 21 <<<

Cyclospectacle

promenade artistique

à bicyclette dans la

ville, mise en scène

de Céline Larrigaldie.

Tout public, venir avec

son vélo

Org. : Poupette et Cie/

Ville de Saran

► CHAMPS GAREAUX, QUARTIER DU CHÊNE-MAILLARD (SARAN) - 14H30, 15H, 15H30, 16H



Henri-Franck Beaupérin

(festival Au Son des orgues)

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

>>> 23 <<<

Art Spiegelman, traits de mémoire

Film de Clara Kuperberg, suivi d'un atelier

Shoah et bande dessinée, ouvert à tous

Org. : Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS

DU VEL D'HIV - 15H

>>> 26 <<<

La guinguette des seniors

animations d'été

Org. : CCAS/Aselqo Bourgogne

► GUINGETTE LA SARDINE (PONTON QUAI DU CHÂTELET) - 14H à 21H

>>> SAMEDI 27 <<<

Qu'est-ce qu'on a fait au Bon Dieu ?

ciné plein air, film avec Christian Clavier

Org. : Ville de Saint-Jean-le-Blanc

► PARC DU CHÂTEAU (SAINT-JEAN-LE-BLANC) - 21H30

>>> DIMANCHE 28 <<<

La Fournaise Festival

musiques alternatives, espace de jeux

de plein air : pétanque, speedminton,

slackline, moly, atelier de rétro-gaming,

démonstrations de street art, atelier de

contrôle et réparation de vélos

Org. : Jungle Assault

► FOUR à BRIQUES (SAINT-PRYVÉ-SAINT-MESMIN) - 14H à 20H (GRATUIT)

Protection de proximité des plantes

spectacle tout public par la Cie Les

Hommes Poissons - Org. : Parc floral

► PARC FLORAL - 15H30

Concert de clôture avec Arnaud Riffet dans un concert orgue et bombarde

festival Au Son des orgues

Org. : Amis de l'Orgue de la Cathédrale

► CATHÉDRALE SAINTE-CROIX - 16H30

Travaux: les Beaux-Arts restent ouverts

Le musée des Beaux-Arts se refait une beauté : son second étage est en travaux jusqu'aux Journées européennes du patrimoine, en septembre. Pour autant, l'établissement orléanais ne se repose pas et offre des temps forts durant l'été. En tête, « Enfants et créations », parcours artistique né de l'imaginaire débridé d'un millier d'enfants (du 9 juin au 4 septembre) : 44 classes ont participé aux ateliers d'arts plastiques cette année. Autour des mots – thème de cette année – et des devinettes, jeux de mots ou lectures qui en découlent, les enfants ont créé un dialogue avec les œuvres, donnant vie à une lecture sensitive et transformant le musée en livre à cœur ouvert. La période estivale est aussi l'occasion de s'immerger, en prenant son temps, dans l'épopée « Orléans pendant la Grande Guerre, une ville et des vies à l'arrière » (jusqu'au 21 août). Des visites guidées sont prévues pour éclairer le visiteur sur une période charnière de notre histoire à tous. Autre surprise, au détour des allées, le parcours vidéo « Cinéma permanent », (jusqu'au 18 septembre) : des vidéos d'artistes travaillant le numérique, projetées en contrepoint des collections. Pour redécouvrir le musée, le temps d'un été, et poser sur lui un autre regard.

► **TOUT L'ÉTÉ**



Enfants et créations

Charles-Péguy, Jeanne d'Arc, MHAO et Groslot : lieux emblématiques

Explorer cet été ces joyaux du patrimoine orléanais, musées incontournables. En quête de nouvelles sensations, plongez au cœur du centre Charles-Péguy, au cœur de l'Hôtel Euverte Hatte, belle demeure Renaissance. La muséographie modernisée et originale permet de s'immerger dans la vie et l'œuvre de Péguy comme dans un livre. À découvrir également, l'exposition « Jeanne d'Arc en chemise et en pantalon », soit le vêtement médiéval au 15^e siècle sous toutes ses coutures (jusqu'au 27 août). Du côté de la maison Jeanne d'Arc, la salle multimédia offre une vision de la vie de l'héroïne, avec projection, bornes interactive et cartographie de batailles. Les étages de la bâtisse, quant à eux, regorgent de plus de 37 000 documents sur la libératrice. Prenant ! Lieu emblématique classé monument historique, l'Hôtel Groslot se dévoile aux yeux des visiteurs, rappelant son riche passé. Le roi de France et époux de Marie Stuart, François II, y mourut en 1560, en présence de son chirurgien Ambroise Paré. Fin de parcours avec le musée historique et archéologique de l'Orléanais, situé à l'hôtel Cabu, qui recèle en son sein le trésor de Neuvy-en-Sullias, splendide ensemble de statuettes gallo-romaines.



le trésor de Neuvy-en-Sullias

► Orléans pendant la Grande Guerre, une ville et des vies à l'arrière

lorsque l'on évoque cette guerre, on pense : ligne de front, poilus, combats, tranchées. Mais qu'en est-il des villes comme Orléans, ville de l'arrière, mobilisée dans l'effort de guerre ? Des documents provenant de nombreux prêteurs, institutions ou collectionneurs mettent en lumière l'état de guerre : réfugiés, troupes, blessés, hôpitaux temporaires, prisonniers, réquisitions, deuils...

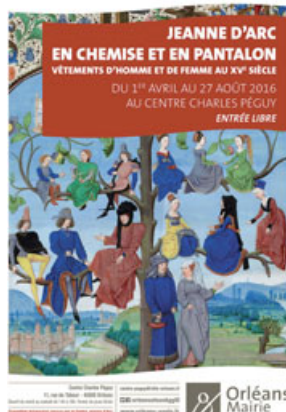
► MUSÉE DES BEAUX-ARTS

→ jusqu'au 21 août
+ découverte de l'exposition en compagnie d'un guide-conférencier les 17 et 31 juillet à 15h, balade « De l'exposition à la ville » les 24 juillet et 14 août à 15h, visite en langue des signes le 29 juillet à 18h30



© FONDUS MUSIER

Orléans pendant la Grande Guerre



► Jeanne d'Arc en chemise et en pantalon. Vêtements d'homme et de femme au 15^e siècle

Jeanne d'Arc se faisait appeler la Pucelle : elle n'était pas une femme dissimulant sa féminité sous un habit d'homme, elle était une femme habillée en homme. Découverte du bon usage du vêtement médiéval au 15^e siècle

► CENTRE CHARLES-PÉGUY
→ jusqu'au 27 août

► Bernard Foucher : entre matières, lumière et transparence

ode à un art divin, à travers des peintures, sculptures, vitraux, tapisserie...

► COLLÉGIALE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER
→ jusqu'au 28 août

► Les pieds dans l'oreille

installation poétique et insolite pour lire, dire, souffler, danser et exposer la poésie en musique. Six artistes, une expo et des performances tout public

► CHÂTEAU DES LONGUES ALLÉES (ST-JEAN-DE-BRAYE)
→ jusqu'au 28 août
+ Surprises le 10 juillet à 19h et le 28 août à 17h

EN JUILLET DANS LE HALL DU 46^{TER}, RUE SAINTE-CATHERINE :

- Du 27/06 au 09/07/2016
Exposition de peintures coréenne organisée par l'Association SAGUNJA
- Du 11/07 au 16/07/2016,
Exposition-vente d'objets décoratifs en mosaïque organisée par Joëlle Makosza.
Ouvert entre 12h et 14h.

Yann Hervis



» **Enfants et créations**

parcours dans les collections permanentes des travaux des élèves, inspirés par leur confrontation aux collections des musées

- MUSÉE DES BEAUX-ARTS
- jusqu'au 4 septembre

» **Arbres matrices/Bois délicats**

Yann Hervis, plasticien orléanais, vous propose d'approcher en dix tableaux ces arbres, énigmes vivantes donnant à penser...

- MUSÉE DES BEAUX-ARTS
- jusqu'au 11 septembre

» **Cinéma permanent**

installations dans les salles anciennes, quand la vidéo et l'art s'entremêlent

- MUSÉE DES BEAUX-ARTS
- jusqu'au 18 septembre

» **La Ville au loin**

plongée dans le fourmillement urbain, tentant de capter autant d'intimité d'un coin de rue que l'étendue des paysages de ville

- LES TURBULENCES FRAC-CENTRE
- jusqu'au 18 septembre

» **Des masques et des hommes**

masques et statuettes

- MUSÉE DE LA TONNELLERIE (CHÉCY)
- jusqu'au 18 septembre

» **Héritiers, portraits de rescapés, photographies de Géraldine Aresteau**

depuis 2011, Géraldine Aresteau photographie les adultes que sont devenus les enfants de déportés et, en écho à leur portrait, le souvenir de ce parent: un objet, une photo, une lettre...

- MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV
- jusqu'au 30 septembre

» **Couleurs d'Orléans: entrée en matière**

couleurs passées et actuelles d'Orléans

- VITRINES DES ARCHIVES MUNICIPALES
- jusqu'au 23 novembre

» **Parcours-découverte**

« Embarquez à bord d'une toue sablière »: lecture au fil de l'eau, organisée par le Réseau des médiathèques

- QUAI DE LOIRE
- les 6 et 20 juillet à 14h et 16h

Bernard Foucher, entre matières, lumière et transparence

Rencontre avec un artiste multifacette – peintre, sculpteur, maître verrier –, étonnant et touchant, qui expose ses zones d'ombre et de lumière à la collégiale Saint-Pierre-le-Puellier. L'été floute les frontières entre le visible et l'invisible, le réel et le rêve. L'homme qui respire, transpire, son œuvre délicate, entremêlant tapisseries, sculptures, vitraux d'églises, livres d'art, peintures, installations en bois, ne touche plus terre. Il a trouvé un cadre à sa démesure, avec une église millénaire servant d'écrin à sa démarche artistique, sa recherche de la couleur et sa gestuelle symbolique. Dans chaque création, tout en lumière, nourrie par les autres œuvres dans un effet de vase communicant, de cercle vertueux, on sent combien Foucher fait glisser, couler la matière, avec son pinceau, entre ses doigts. Une matière transcendée par la transparence et des jeux de lumière comme si l'on pouvait voir l'âme de l'artiste au travers. L'exposition se vit comme un parcours, invitant tantôt à la méditation, à la recherche de la pureté et de l'apaisement en soi, tantôt à une réflexion sur la création, nourrie des aspirations de l'homme, de ses goûts pour l'architecture, la poésie, la musique et d'une quête de spiritualité. Le cœur de Bernard Foucher.

► **COLLÉGIALE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER**

- jusqu'au 28 août



Hommage aux déportés

Se souvenir pour exister, et avancer. Cet été, l'établissement phare orléanais, musée, mémorial et centre de documentation, fait ses devoirs de vacances placés sous le signe de la mémoire, de la transmission, de la réflexion autour du processus qui a rendu possible la Shoah. Ateliers chanson, dessins animés et propagande, bande dessinée, pour les petits et grands, visites, rencontres, projections, découverte de la salle hommage dédiée aux 4 400 enfants internés dans les camps du Loiret... Un programme intense et édifiant. Intitulée « Il y a 74 ans, la rafle du Vel d'Hiv », une commémoration est organisée le 17 juillet place de la République. Pour partager ensemble notre histoire commune. L'occasion est belle de plonger dans l'exposition temporaire « Héritiers, portraits de rescapés », portraits émouvants de Géraldine Aresteau (jusqu'au 30 septembre). L'artiste a photographié les enfants de déportés, devenus adultes, avec un objet, un souvenir, une lettre du parent disparu. À partir de mai 1941, 3 700 Juifs furent internés dans les camps de Beaune-la-Rolande et de Pithiviers. Cette exposition rend leur mémoire vivante... La boucle est bouclée.

► **LE CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV**

- ouvert l'été, fermeture annuelle du 1^{er} au 15 août



Les Turbulences- Frac Centre

Véritable signal dans la ville, des turbulences de verre, lumineuses quand la nuit vient à tomber, sous les étoiles. Une greffe organique sur un site patrimonial datant du 18^e siècle. L'écran parfait pour le Fonds régional d'art contemporain du Centre-Val de Loire qui possède l'une des plus importantes collections publiques autour de la thématique art et architecture. Lieu d'expérimentation, de sensibilisation, de croisement des disciplines artistiques, le Frac « nouvelle génération » fourmille d'activités et de fonctionnalités : galerie permanente, centre de documentation, salle de conférences, atelier pédagogique... Cet été, impossible de passer à côté de « La Ville au loin », périple artistique au cœur du fourmillement urbain (jusqu'au 18 septembre). Le principe de l'exposition : sélectionner une œuvre dans chacun des 22 autres Frac de France et la faire entrer en résonance avec une pièce maîtresse de l'établissement orléanais. Un jeu de miroir saisissant, transportant

le public au coin d'une rue ou dans l'immensité d'un paysage, dans un monde où imaginaire et réel se côtoient. Ainsi, pour se sortir d'une salle remplie de bandes de papier, le visiteur doit les découper pour se faire une place, avant de découvrir, à quelques pas de là, une tour de Babel, une cabine téléphonique ou une *skyline* (horizon de gratte-ciel). Cerise sur le gâteau, le grand atelier des vacances d'été propose aux visiteurs de réaliser une ville volante à partir des maquettes de l'exposition.

► **LES TURBULENCES FRAC-CENTRE**
→ ouvert cet été



Des masques et des hommes

Envie d'être, le temps d'une balade, déconnecté du monde, bousculé, voire stupéfait ? Le musée de la Tonnellerie de Chécy fait rêver et voyager ses visiteurs cet été avec son exposition « Des masques et des hommes », qui relie deux mondes entre eux, celui des vivants et celui des esprits. Dans différentes essences de bois, peintes de couleurs vives dans des dimensions étonnantes, une trentaine de masques et statuettes provenant d'Afrique Noire donnent à voir un art ancestral et sacré. Tantôt familier ou insolite, inquiétant ou apaisant, le masque africain garde tous ses mystères, hypnotisant celui qui le regarde. Une visite commentée est organisée le 7 juillet avec Gérard Geoffrion, collectionneur passionné. Autres rendez-vous de l'été : une lecture « Pince-sans-rire », le 21 juillet, avec Céline Surateau, et une balade en images « La Loire, un fleuve de vins », le 4 août.

► **MUSÉE DE LA TONNELLERIE (CHÉCY)**

→ jusqu'au 18 septembre



► Patrick Antzamidakis

« Rencontres animalières », photographies
► GALERIE DU CHÂTEAU DE L'ÉTANG (SARAN)
→ du 6 au 31 juillet

► Le Bureau des Cadres

chacun peut désormais emprunter un des 50 fac-similés d'œuvre de la collection du Frac Centre-Val de Loire et l'installer chez lui pour une durée d'un mois
► LES TURBULENCES FRAC-CENTRE
→ le 7 juillet de 16h à 20h

► Parcours-découverte

« Les livres-objets » : certains sont précieux, rares et fragiles, s'habillent de verre, de fils de fer, de polystyrène, de galets... On dirait des objets. Ce sont les livres d'artistes
► QUAI DE LOIRE
→ le 7 juillet à 15h

► Cartographies de la Source, racontez vos souvenirs de La Source !

dessins, photos, témoignages, extraits sonores composent une exposition réalisée par Cent Soleils avec les enfants adhérents à Escale, Eclipsa et Pleyades et la plasticienne Stéphanie Dachary-Khan
► MÉDIATHÈQUE MAURICE-GENEVOIX
→ du 22 juillet au 10 août

► Atelier Galerie Capton

découvrir les créations originales d'un peintre inspiré et générique
► 3 PLACE SAINT-CHARLES
→ ouverture permanente sur rendez-vous



► Grand Atelier d'été

le Frac permet aux visiteurs de réaliser une ville volante à partir des maquettes de la collection et de l'exposition « La ville au loin ». En continu, dans le hall, la cour et le jardin
► LES TURBULENCES-FRAC CENTRE
→ ouverture permanente

► Salle Jeanne d'Arc multimédia

bornes interactives, cartographie de batailles et chronologie des principaux événements de la vie de l'héroïne, puis film de 15 minutes sur l'histoire de Jeanne
► MAISON JEANNE D'ARC
→ ouverture permanente

► Hôtel Grosloot

Monument historique depuis 1862, l'hôtel particulier du 16^e siècle dévoile ses merveilles
→ ouverture permanente

► Le trésor de Neuvy-en-Sullias

ensemble de bronzes gaulois et gallo-romains de réputation internationale. La statuare médiévale, l'artisanat local et régional, l'iconographie johannique et le port d'Orléans constituent les autres temps forts de la visite
► MUSÉE HISTORIQUE ET ARCHÉOLOGIQUE D'ORLÉANS
→ ouverture permanente

JUILLET

>>> 5 <<<

Découverte de la Nécropole de Fleury-les-Aubrais

créée en 1951, elle est un « livre d'histoire » à ciel ouvert, qui illustre les deux grands conflits européens

Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H

>>> 6 <<<

La mémoire de la Shoah par la chanson

atelier ouvert à tous. Étude des chansons françaises évoquant la Shoah, analyse de l'histoire, la mélodie, le champ lexical, l'audience qu'elles

ont reçue - Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H

>>> DIMANCHE 17 <<<

Il y a 74 ans, la rafle du Vel d'Hiv

cérémonie officielle pour la Journée nationale à la mémoire des victimes des crimes racistes et antisémites de l'état français et d'hommage aux « Justes » de France

Org.: Cercil

► PLACE DE LA RÉPUBLIQUE - 10H

>>> 19 <<<

Visite commentée du Musée-Mémorial

autour de la rafle du Vel d'Hiv par Hélène Mouchard Zay, présidente du Cercil

Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H

→ et les 25 et 28 août à 15h

Heure numérique

Org.: Réseau des médiathèques

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 16H

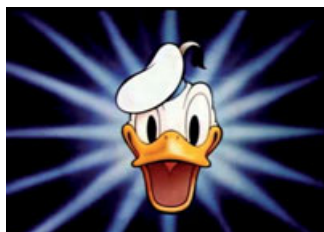
>>> 21 <<<

Dessins animés et propagande

atelier ouvert à tous, pour étudier comment, sous les crayons nazis, vichystes et américains, le totalitarisme et l'antisémitisme ont été martelés par les uns et combattus par les autres. Animé par Marion Jouhanneau, médiatrice culturelle

Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H



© CERCIL

Pince-sans-rire

lectures sous le signe de l'humour, parfois grinçant, par Céline Surateau

Org.: Ville de Chécy

► MUSÉE DE LA TONNELLERIE (CHÉCY) - 20H

>>> DIMANCHE 24 <<<

La forêt et les hommes

conférence par Anne-Marie Royer-Pantin

Org.: Parc floral

► PARC FLORAL - 15H30

>>> 27 <<<

Orléans vue des bords de Loire

en compagnie d'un guide conférencier (Animation des quais)

Org.: Orléans Val de Loire Tourisme

► RDV COMMUNIQUÉ LORS DE LA RÉSERVATION - 14H ET 16H
→ et le 24 août

AOÛT

>>> 3 <<<

Un autre regard sur la ville

découverte d'un autre point de vue sur Orléans, avec un archéologue à bord d'un chaland (Animation des quais)

Org.: Orléans Val de Loire Tourisme

► RDV COMMUNIQUÉ LORS DE LA RÉSERVATION - 14H ET 16H

>>> 4 <<<

La Loire, un fleuve de vins

balade en images, par Jean-François Raffestin - Org.: Ville de Chécy

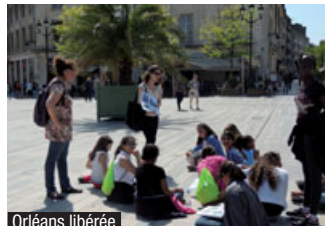
► MUSÉE DE LA TONNELLERIE (CHÉCY) - 20H

>>> 16 <<<

Orléans libérée

il y a 76 ans jour pour jour... par Nathalie Grenon, directrice du Cercil - Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H



Orléans libérée

© CERCIL

>>> 18 <<<

Visite commentée du musée

par Catherine Thion, historienne du Cercil

Org.: Cercil

► CERCIL - MUSÉE-MÉMORIAL DES ENFANTS DU VEL D'HIV - 15H

>>> DIMANCHE 21 <<<

Un grand forestier méconnu

conférence d'Anne-Marie Royer-Pantin sur Henri Boucard, propriétaire à la fin du 19^e siècle du domaine de La Source

Org.: Parc floral

► PARC FLORAL - 15H30

>>> SAMEDI 27 <<<

Sur les traces de l'ancien camp d'internement

visite commentée par Nathalie Grenon

Org.: Cercil

► ENTRÉE DU COLLÈGE DE JARDEAU - 15H

PARCS ET JARDINS À L'HEURE D'ÉTÉ

Les parcs et jardins sont ouverts, jusqu'au vendredi 30 septembre, de 7h30 à 20h.

PARC FLORAL DE LA SOURCE

1-11 avenue de Saint-Mesmin

PARC PASTEUR

21 rue Jules-Lemaître

JARDIN DE L'HÔTEL GROSLLOT

1-3 rue d'Escurès

JARDIN DE L'ÉVÊCHE

10 rue Robert-de-Courtenay

JARDINS JACQUES-BOUCHER

8 ruelle Saint-Paul

JARDIN DE LA VIEILLE-INTENDANCE

1-7 rue des Huguenots

JARDIN DES PLANTES

Avenue de Saint-Mesmin

PARC LÉON-CHENAULT

avenue Alain-Savary
(ouvert non-stop)

ROSERAIE JEAN-DUPONT

près du parc Léon-Chenaault

PARC DU MOINS-ROUX

passage Pierre-de-l'Estoile
(ouvert non-stop)

PARC ANJORRANT

14 rue du Baron

PARC DE LA FONTAINE DE L'ÉTUVÉE

101 rue du Petit-Pont
(ouvert non-stop)

JARDIN DE LA CHARPENTERIE

12 rue des Halles

CAMPO SANTO

2 place de l'Étape
(fermé au public, les 5, 6, 10 juillet, du 18 juillet au 22 août, du 29 août au 12 septembre)

Dans l'enceinte de ces sites, les chiens doivent être tenus en laisse par leurs propriétaires, et la circulation à vélo et scooter est interdite.

Histoire, patrimoine et architecture

Orléans Val de Loire Tourisme (OVL, ex-Office de tourisme et de congrès d'Orléans) organise des visites touristiques pour (re)découvrir la cité johannique. En détails : «Orléans de haut en bas», du mardi au samedi de juillet à septembre (sauf le jeudi 14 juillet), rendez-vous à 10h30 à OVL ; «La porte Bannier» (sous réserve), du mardi au samedi, de juillet à septembre (sauf les samedi 2 et jeudi 14 juillet, et le samedi 20 août), rendez-vous à 14h15 sur la place du Martroi ; «La ville du dessous», tous les mardis, jeudis et samedis de juillet à septembre (sauf les samedi 2 juillet et jeudi 14 juillet, et le samedi 20 août), rendez-vous à 15h30 à OVL ; «À la découverte d'Orléans», tous les mercredis, vendredis et dimanches, de juillet à septembre (sauf les dimanches 17 juillet et 31 juillet, et le dimanche 7 août), rendez-vous à 15h à OVL ; «Orléans et la Seconde Guerre mondiale : de la destruction à la reconstruction», le samedi 20 août, rendez-vous à 15h à OVL ; «Les balades magiques», les vendredis 22 juillet et 19 août, rendez-vous à 21h30 à OVL ; «Le mystère de la crypte Saint-Aignan», les samedis 16 et 30 juillet, 6 et 27 août, rendez-vous à 21h rue Neuve-Saint-Aignan ; «Balade en bateau, notre fleuve royal», tous les vendredis, samedis et dimanches de juillet à début septembre (sauf les vendredi 12, samedi 13, dimanche 14 août, vendredi 2 et samedi 3 septembre), rendez-vous à 16h au ponton quai du Châtelet.

► **ORLÉANS VAL DE LOIRE TOURISME** → Info et réservations obligatoires (nombre de places limité) : 02 38 24 05 05 / www.tourisme-orleans.com et www.facebook.com/orleanstourisme



Traversée culturelle en gabare

Les Médiathèques d'Orléans, le service Ville d'art et d'histoire, le Pôle d'archéologie de la ville et Orléans Val de Loire Tourisme proposent des balades bucoliques (et commentées), sur la gabare culturelle de l'été... Une belle invitation pour varier et multiplier les points de vues géographiques, historiques et littéraires au fil de l'eau.

• Parcours-découvertes «Balade au fil des mots» : les mercredis 6 et 20 juillet à 14h et 16h, réservation obligatoire auprès de la médiathèque au 02 38 68 45 12 ou sur bibliotheques@ville-orleans.fr

• Orléans vue des bords de Loire : les mercredis 27 juillet et 24 août à 14h et 16h30, réservation obligatoire à Orléans Val de Loire Tourisme au 02 38 24 05 05.

• «Un autre regard sur la Loire» : le mercredi 3 août à 14h puis 16h, réservation obligatoire à Orléans Val de Loire Tourisme au 02 38 24 05 05.



Balade au fil des mots

© ARNAUD LASNIER

JUILLET

>>> DIMANCHE 3 <<<

Les échappées de Loire... à Chécy

Org. : ville de Bou, en partenariat avec la Région Centre Val-de-Loire

Balade-découverte du patrimoine ligérien, sur des circuits fléchés et balisés de 8 km

► PONT AUGER, RUE DU PORT - DE 10H30 À 19H30 (TOUT PUBLIC, GRATUIT)

>>> SAMEDI 9 <<<

Sortie famille «Les oiseaux pour les nuls !»

Org. : Maison de Loire et du Loiret

► MDL45, «LA CHANTERIE», BD CARNOT, JARGEAU - DE 9H À 12H (RÉSA. 02 38 59 76 60)

Nocturne «Sucré Salé»

Org. : Parc floral, avec la compagnie Passes tressées

► PARC FLORAL LA SOURCE - 20H30

>>> 15 <<<

Expo photo «Paysages de Loire»

Org. : MDL45, avec le photographe François Lauginie

► MDL45, JARGEAU (ACCÈS LIBRE, JUSQU'AU 20 AOÛT)

>>> 22 <<<

Sortie famille «Sur les traces du castor»

Org. : MDL45

► MDL45, JARGEAU - DE 19H À 22H (RÉSERVATION 02 38 59 76 60)

>>> DIMANCHE 24 <<<

6^e traversée automobile

Org. : Club des Anciennes de l'Automobile club d'Orléans

► PARC EXPO ORLÉANS - 9H (AVANT DÉPART POUR BOIGNY-SUR-BIONNE ET SAINT-JEAN-DE-BRAYE)

>>> 29 <<<

Balade «À la recherche du crapaud alyte et de la faune crapusculaire»

Org. : Loiret Nature Environnement

► ÉGLISE DE LA-CHAPELLE-SAINT-MESMIN - 20H (RENS. 02 38 56 33 48)

>>> SAMEDI 30 <<<

Balade «Papillons, coccinelles et Cie»

Org. : LNE

► PARKING PARC DU CHÂTEAU DE CHARBONNIÈRE, SAINT-JEAN-DE-BRAYE - 10H (RENS. 02 38 56 33 48)

Sortie famille «Les plantes des bords de Loire»

Org. : MDL45

► MDL45, JARGEAU - DE 9H À 12H (RÉSERVATION AU 02 38 59 76 60)

>>> DIMANCHE 31 <<<

Spectacle en plein air «Quand je serai grand», par la Cie Contropie.

Org. : Parc floral

► PARC FLORAL LA SOURCE - 15H30



Paysages de Loire par François Lauginie

>>> 4 <<<

Balade commentée du sentier pédagogique de la Croix de Micy

Org. : LNE

► PARKING DE COURPAIN, SAINT-PRYVÉ-SAINT-MESMIN - 9H30 (RENS. 02 38 56 33 48)

>>> 5 <<<

26^e Nuit des étoiles

Org. : Association éducative des astronomes amateurs du Centre (AEAAC)

«Au fil de l'eau : la recherche de la vie» : animations interactives, maquettes, conférence, observations commentées du ciel

► HIPPODROME DE L'ÎLE-ARRAULT - DE 22H À 1H (06 46 61 64 71 ET SUR WWW.AEEAC.ORG)

>>> SAMEDI 6 <<<

Sortie famille « La Loire en canoë »

► MDL45, JARGEAU - DE 13H30 À 17H30 (RÉSERVATION AU 02 38 59 76 60)

>>> 9 <<<

Balade crépusculaire en bords de Loire et observation du ciel étoilé

Org. : LNE, avec Aeaac

► AIRE DE LOISIRS DES ISLES, MAREAU-AUX-PRÉS - 20H30 (RENS. 02 38 56 33 48)

>>> 10 <<<

Balade « Les petites bêtes de l'eau », le long du duit

Org. : LNE

► PLACE SAINT-CHARLES, ORLÉANS - 14H (RENS. 02 38 56 33 48)

>>> SAMEDI 13 <<<

Famille « Les plantes invasives »

Org. : MDL45

► MDL45, JARGEAU - DE 14H À 17H

« Bouche à Oreille sur partition »

Org. : Parc floral, avec la Cie Matulu

► PARC FLORAL LA SOURCE - 20H30

Concours de roses

Le Concours international de roses d'Orléans du jardin des plantes demeure un événement très attendu des passionnés et amateurs de rose. Pour cette 58^e édition, le vote du jury international se déroulera le jeudi 8 septembre avec, cette année, une dénomination simplifiée des distinctions : la Rose d'or ou Médaille de la ville d'Orléans, le prix du parfum, le prix de l'environnement et la rose d'argent supplémentaire pour chaque catégorie. Jusqu'au lundi 18 juillet, pour le prix du public, le visiteur pourra sélectionner ses roses préférées parmi les 51 rosiers présentés par 15 obtenteurs français, allemands, danois et un nouveau compétiteur japonais. Les bulletins pour le vote public sont à déposer dans l'urne prévue sur place.

Accès libre et gratuit, de 7h30 à 20h.

Info au 02 38 66 47 76

► JARDIN DES PLANTES

→ le 8 septembre



© JEAN FOUVO

>>> 17 <<<

Balade « Les oiseaux en été »

Org. : LNE

► PARKING BASE DE LOISIRS ÎLE CHARLEMAGNE, SAINT-JEAN-LE-BLANC - 9H30

>>> 23 <<<

Balade « Ces belles plantes exotiques qui nous envahissent »

Org. : LNE

► PARKING DE FOURNEAUX-PLAGE, CHAINGY - 9H30 (BOTTES INDISPENSABLES)

>>> 26 <<<

Balade « Chouettes, lucanes, chauve-souris... découverte de la faune crépusculaire et nocturne »

Org. : LNE

► AIRE DE LOISIRS DES ISLES, MAREAU-AUX-PRÉS - 21H

Exposition dessins « nature » humoristiques

Org. : MDL45, avec le dessinateur Laurent Zagni

► MDL45, JARGEAU (ACCÈS LIBRE)

>>> SAMEDI 27 <<<

Sortie famille « Sur les traces du castor »

Org. : MDL45

► MDL45, JARGEAU - DE 18H30 À 21H30 (RÉSERVATION AU 02 38 59 76 60)

>>> DIMANCHE 28 <<<

Spectacle en plein air « Protection de proximité des plantes »

Org. : Parc floral, avec la Cie Les Hommes Poissons

► PARC FLORAL LA SOURCE - 15H30

Pause(s) estivale(s) au parc floral

Partant pour une pause au Parc floral de La Source, loin de l'agitation du monde ? À retenir, côté jeunesse, deux spectacles en plein air : le dimanche 31 juillet à 15h30, « Quand je serai grand », par la compagnie Contropie, et le dimanche 28 août à 15h30, « Protection de proximité des plantes », par la compagnie Les Hommes Poissons. Côté nocturnes, trois spectacles à vivre dès 20h30 à la lueur des lampions : « Sucré Salé » par la compagnie Passes tressées le samedi 9 juillet, « Philomène et Marguerite à la campagne » par Musique à voir le samedi 27 juillet, et « Bouche à oreille sur partition » par la compagnie Matulu le samedi 13 août. Enfin, dans le cadre de la célébration de l'arbre, l'auteure orléanaise Anne-Marie Royer-Pantin propose, à 15h30, deux conférences : « La forêt et les hommes » le dimanche 24 juillet et « Un grand forestier méconnu : Henri Boucard, propriétaire du domaine de la Source à la fin du 19^e siècle » le dimanche 21 août. À noter également, sur l'agenda de l'été, le Critérium des dahlias (à partir de la

mi-juillet, vote du public, lots à gagner), la serre aux papillons, le petit train, le mini-golf et bien d'autres surprises, au détour des allées.

Tarifs individuels : 6€, 4€ de 6 à 16 ans, gratuit - de 6 ans. Info : 02 38 49 30 00 et sur www.parcfloraldelasource.com

► PARC FLORAL → ouvert de 10h à 19h, dernière entrée à 18h sauf pendant les nocturnes, dernière entrée à 21h30 et fermeture du parc à 23h.



Démonstration de force des tracteurs

Depuis septembre 1983, la tradition du *tractor pulling* perdure. Chaque année, vous avez la chance, habitants du Loiret, d'être conviés au championnat départemental de *tractor pulling* qui aura lieu le 28 août à Neuville-aux-Bois. Venez nombreux ! Cet événement n'a lieu qu'une fois par an, et cela vous permettra de décompresser avant la rentrée ! Pour les curieux, vous découvrirez un tout nouveau sport, plutôt original, orchestrant une rivalité mécanique entre une vingtaine d'engins tous différents, dont de nouveaux modèles toujours plus puissants chaque année.



► SUR LE TERRAIN DE L'IMPASSE DU MOULIN D'OR À NEUVILLE-AUX-BOIS

→ Entrée 3€ - le 28 août de 10h30 à 18h30 - Buvettes et stands de restauration sur place.

JUILLET

>>> 7 <<<

Multisports

Mac Do Kids

► BASE DE LOISIRS DE L'ÎLE CHARLEMAGNE - JOURNÉE

>>> 8 <<<

Football

Match de préparation : USO – Châteauroux

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 15H

>>> 14 <<<

Handball

En route vers le Mondial de handball

Org. : Ligue du Centre de handball

► BASE DE LOISIRS DE L'ÎLE CHARLEMAGNE - JOURNÉE

>>> 15 <<<

Football

Match de préparation : USO – Le Puy foot 43

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 15H

>>> 21 <<<

Arts martiaux

Camp d'entraînement

Org. : Budokan Orléans.

► DOJO DE LA MADELEINE - JOURNÉE

→ 24 juillet

>>> 22 <<<

Football

Match de préparation : USO – Auxerre

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 15H

>>> 27 <<<

Basket

Open de

France 3x3

de basket

Org. : FFBB

► PLACE DU

MARTROI -

JOURNÉE

→ jusqu'au

30 juillet



>>> 29 <<<

Football

L.2 : USO – Le Havre

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 20H

AOÛT

>>> 12 <<<

Football

L.2 : USO – Ajaccio

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 20H

>>> 26 <<<

Football

L.2 : USO – Auxerre

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 20H

>>> DIMANCHE 28 <<<

Sports mécaniques

Championnat du Loiret de *tractor pulling*

Org. : ASTA

► TERRAIN DE L'IMPASSE DU MOULIN D'OR - NEUVILLE-AUX-BOIS

Un p'tit plouf ?

Piscine du Palais des sports

Ouverture du 11 juillet au 31 août. Du mardi au samedi, de 12h à 19h. Fermée dimanche et lundi. 02 38 53 78 17

Bassin d'apprentissage Victor-Fouillade

Du lundi au vendredi, de 13h30 à 16h30.

Fermé samedi et dimanche. 02 38 88 37 62

Complexe nautique de La Source

Du 6 juillet au 31 août, du mardi au samedi, de 12h

à 19h. Fermé dimanche et lundi. 02 38 63 48 17

Ile Charlemagne

Baignade surveillée jusqu'au 31 août, tous les jours de 12h15 à 18h45, puis du 3 au 11 septembre, les mercredis, samedis et dimanches toujours de 12h15 à 18h45.

ET LES PISCINES DANS L'AGGOMÉRATION...

- Centre aquatique de Saint-Jean-de-la-Ruelle (2 km)
- Piscine Baptiste-Lhommelet de Fleury-les-Aubrais (3 km)
- Centre nautique de Saran (4 km)
- Bassin apprentissage de Saint-Jean-le-Blanc - Orléans (4 km)
- Piscine du Poutyl, à Olivet (5 km)
- Piscine l'inoX, à Olivet (6 km)
- Piscine municipale L'Obraysie de Saint-Jean de Bray (6 km)
- Piscine municipale de La Chapelle Saint-Mesmin (6 km)
- Centre aquatique l'Aquacienne à Chécy (9 km)